



## CIUDAD DE CUDAHY

### PROGRAMA DE ASISTENCIA DE RENTA

### Lista de verificación de elegibilidad

#### ACERCA DEL PROGRAMA DE ASISTENCIA DE RENTA DE LA CIUDAD DE CUDAHY

El programa de asistencia de renta de la Ciudad de Cudahy ayuda a residentes afectados financieramente por la pandemia de COVID-19. El programa ofrece asistencia financiera para el pago de renta, por una sola ocasión, hasta la cantidad de \$1,300.00 para ayudar a los inquilinos en la ciudad de Cudahy. Se ofrecerá asistencia financiera a los solicitantes elegibles de hogares de bajos ingresos que alquilen en la Ciudad y han sido afectados económicamente por la pandemia COVID-19. El programa está financiado con fondos de la Ley federal CARES de Subvenciones para Bloques de Desarrollo Comunitario (CDBG-CV) del Departamento de Vivienda y Desarrollo Urbano (HUD), por lo que los residentes deben cumplir con todos los requisitos para ser elegibles para el programa. Se evaluarán todas las solicitudes y otorgará asistencia según la necesidad del solicitante y los fondos disponibles. **Los pagos se realizarán directamente a los propietarios de la vivienda.**

Por favor revise todos los requisitos a continuación antes de enviar su solicitud.

#### REQUISITOS DE ELEGIBILIDAD

Los solicitantes deben cumplir con los siguientes criterios para ser elegibles:

- El solicitante debe residir dentro de los límites de la ciudad de Cudahy
- El hogar no debe de estar recibiendo ninguna otra forma de subsidio de alquiler
- El solicitante debe rentar su residencia y la unidad debe ser el lugar de residencia principal del solicitante. Pagos hipotecarios no son elegibles
- El solicitante debe demostrar la necesidad de asistencia debido al afecto económico por la pandemia COVID-19 (Consulte la sección *Documentos requeridos*)
- Los ingresos anuales del **hogar** no deben exceder los límites de ingresos de HUD del 30%-50% de los ingresos medios del área. (Consulte la sección *Tabla de ingresos*)
- Presentar todos los documentos requeridos (Consulte la sección *Documentos requeridos*)
- El arrendador/Administrador de propiedad debe completar todas las formas requeridas

#### TABLA DE DETERMINACIÓN DE INGRESOS

Se solicitará documentos para determinar los ingresos anuales del hogar y verificar la elegibilidad.

	<b>Límites Máximos de Ingresos Anuales de Los Hogares Determinados por HUD a partir del 1 de abril de 2020</b>							
	<b>Número de personas viviendo en el hogar</b>							
	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	<b>5</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>8</b>
<b>Límite de ingresos muy bajos (50%)</b>	\$39,450	\$45,050	\$50,700	\$56,300	\$60,850	\$65,350	\$69,850	\$74,350
<b>Límite de ingresos extremadamente bajos (30%)</b>	\$23,700	\$27,050	\$30,450	\$33,800	\$36,550	\$39,250	\$41,950	\$44,650

## **DOCUMENTOS REQUERIDOS**

Los documentos a continuación deben presentarse si el Solicitante es seleccionado para participar en el programa.

### **Solicitante**

- Contrato de alquiler o arrendamiento
- Documentación que demuestre la necesidad de asistencia debido al afecto económico por la pandemia COVID-19, incluyendo prueba de pérdida de ingresos, factura de aviso vencido de renta
- Copias de talones de cheques de los últimos dos (2) meses para **todos** los miembros del hogar mayores de 18 años
- Copias de todas las fuentes de ingresos para **todos** los miembros del hogar mayores de 18 años durante los últimos dos (2) meses, incluyendo, pero no limitado a beneficios del Seguro Social/SSI, cheques/declaraciones de desempleo, jubilación/pensiones y asistencia pública.
- Copias de todos los estados de cuenta bancarios de **todos** los miembros del hogar mayores de 18 años durante los últimos dos (2) meses, incluyendo cuentas de cheques, cuentas de ahorros, etc.
- Las últimas declaraciones de impuestos
- El arrendador/Administrador de propiedad debe completar todas las formas requeridas

### **Arrendador/Administrador de Propiedad**

- Forma de participación del programa
- Forma completa W-9

**Por favor, dirija cualquier pregunta a:**

**La Ciudad de Cudahy**

**Teléfono: (562) 802-4510**

**Correo electrónico: [CDBG@cityofcudahyca.gov](mailto:CDBG@cityofcudahyca.gov)**